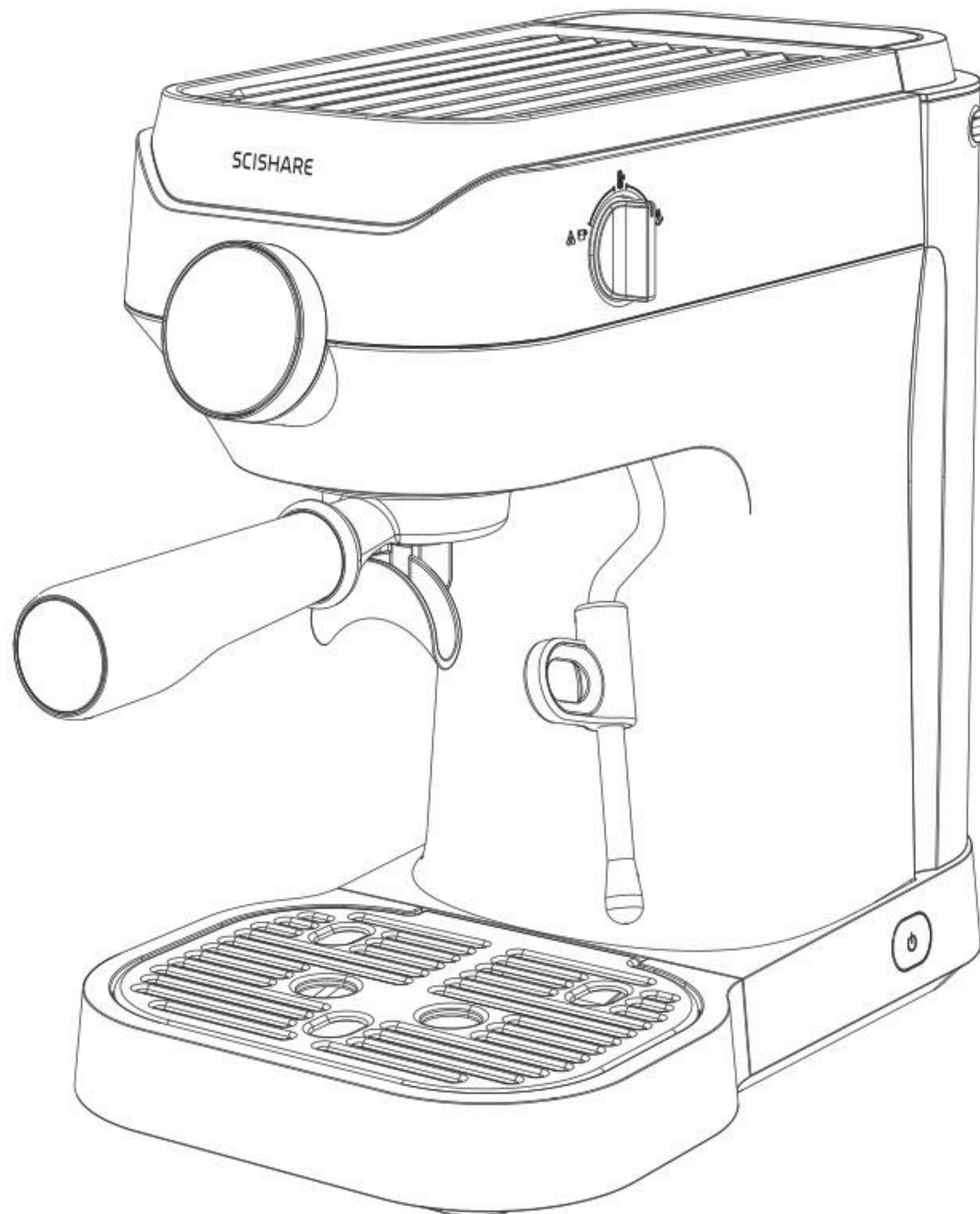


SCISHARE

Инструкция по эксплуатации ПОЛУАВТОМАТИЧЕСКАЯ КОФЕМАШИНА

S1181



Благодарим вас за покупку продукта SCISHARE.
Чтобы убедиться в том, что вы пользуетесь нашей поддержкой в полном объеме,
пожалуйста, прочтите данное руководство по эксплуатации перед
использованием продукта. Если в продукт внесены незначительные изменения,
пожалуйста, обратитесь к самому продукту.

СОДЕРЖАНИЕ

СОДЕРЖАНИЕ	—	
ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ	—	01
ОБЗОР ПРОДУКТА	—	02
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	—	02
КОМПОНЕНТЫ	—	02
ИНСТРУКЦИЯ ПО КОРОБКЕ С ИНСТРУМЕНТАМИ	—	03
ЭКРАННАЯ СХЕМА	—	03
ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ	—	04
ПЕРВОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ	—	04
ЭСПРЕССО	—	05
ДВОЙНОЙ ЭСПРЕССО	—	05
ХОЛОДНЫЙ КОФЕ	—	06
ЧАЙ	—	06
МОЛОЧНАЯ ПЕНА	—	07
ОБЪЕМ КОФЕ	—	08
НАСТРОЙКА ТЕМПЕРАТУРЫ	—	08
УДАЛЕНИЕ НАКИПИ	—	09
СБРОС НАСТРОЕК	—	09
СИГНАЛЫ НЕИСПРАВНОСТИ	—	10
ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ И ЧИСТКА	—	11
ОЧИСТКА ПОСЛЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ	—	11
ЧИСТКА КОФЕМАШИНЫ	—	11
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	—	11
ДИАГНОСТИКА	—	12
УТИЛИЗАЦИЯ	—	13
ДОПОЛНИТЕЛЬНО	—	14

ТЕХНИКА БЕЗОПАСНОСТИ

ПРОЧТИТЕ ВСЕ ИНСТРУКЦИИ ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

1. Внимательно прочтайте все инструкции перед началом работы и сохраните для дальнейшего использования.
2. Перед использованием кофе удалите все упаковочные материалы и рекламные этикетки или стикеры.
3. Чтобы уменьшить опасность задевания кофемашины маленькими детьми, снимите и безопасно выбросьте защитную крышку, которая крепится к сетевой вилке кофемашины.
4. Во время работы не ставьте кофемашину близко к краю скамейки или стола. Убедитесь, что поверхность ровная, чистая и на ней нет воды и других веществ
5. Не ставьте кофемашину на горячую газовую или электрическую конфорку или рядом с ней, а также там, где она может соприкасаться с разогретой духовкой.
6. Не используйте кофемашину на металлических поверхностях, например, на сливной доске раковины.
7. Перед подключением к электрической розетке и началом работы кофемашины всегда проверяйте правильность ее сборки.
8. Не пытайтесь использовать кофемашину каким-либо иным способом, кроме описанного в этой книге.
9. Мы рекомендуем использовать холодную фильтрованную воду.
10. Мы не рекомендуем использовать деминерализованную или дистиллированную воду, так как это может повлиять на вкус кофе и принцип работы устройства. Не используйте другие жидкости.

ВНИМАНИЕ

Во избежание травм не открывайте варочную камеру во время приготовления кофе

11. Никогда не пользуйтесь эспрессо-машиной без воды в резервуаре для воды.
12. Перед использованием кофемашины убедитесь, что портафильтр надежно вставлен и закреплен на групповой головке.
13. Никогда не снимайте портафильтр во время заваривания, так как кофемашина находится под давлением.
14. Не прикасайтесь к горячим поверхностям. Пользуйтесь ручками или регуляторами. Дайте кофемашине остывать, прежде чем перемещать или чистить какие-либо детали.
15. Данный прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или психическими возможностями. Возможностей или отсутствия опыта или знаний, за исключением случаев, когда они находились под наблюдением или проинструктированы относительно использования прибора лицом, ответственным за их безопасность.
16. Этим прибором могут пользоваться дети в возрасте от 8 лет и старше, если они находятся под присмотром или проинструктированы относительно безопасного использования прибора и если они понимают связанные с этим опасности. чисткой и обслуживанием прибора должны заниматься только дети старше 8 лет, за исключением случаев, когда они находятся под присмотром. Храните прибор и его шнур в местах, недоступных для детей младше 8 лет.
17. Данный прибор рекомендуется использовать только в домашних условиях. Не используйте прибор не по назначению. Не используйте в движущихся транспортных средствах или лодках. Не используйте на открытом воздухе.
18. Рекомендуется регулярно проверять прибор. Не используйте прибор, если шнур питания, вилка или сам прибор каким-либо образом повреждены.
19. Всегда выключайте кофемашину, нажав кнопку питания для выключения, и отсоединяйте вилку от розетки, если вы оставляете прибор без присмотра, если он не используется, перед чисткой, перед попытками перемещения прибора, разборкой, сборкой и хранением прибора.
20. Содержите кофемашину и принадлежности в чистоте. Следуйте приведенным инструкциям по очистке
21. Для защиты от поражения электрическим током не погружайте шнур, вилку или прибор в воду или в эту книгу. В любую другую жидкость.
22. Перед чисткой и обслуживанием рекомендуется вынуть вилку из розетки и дать прибору остывать.

ВНИМАНИЕ

Перед использованием полностью размотайте шнур.

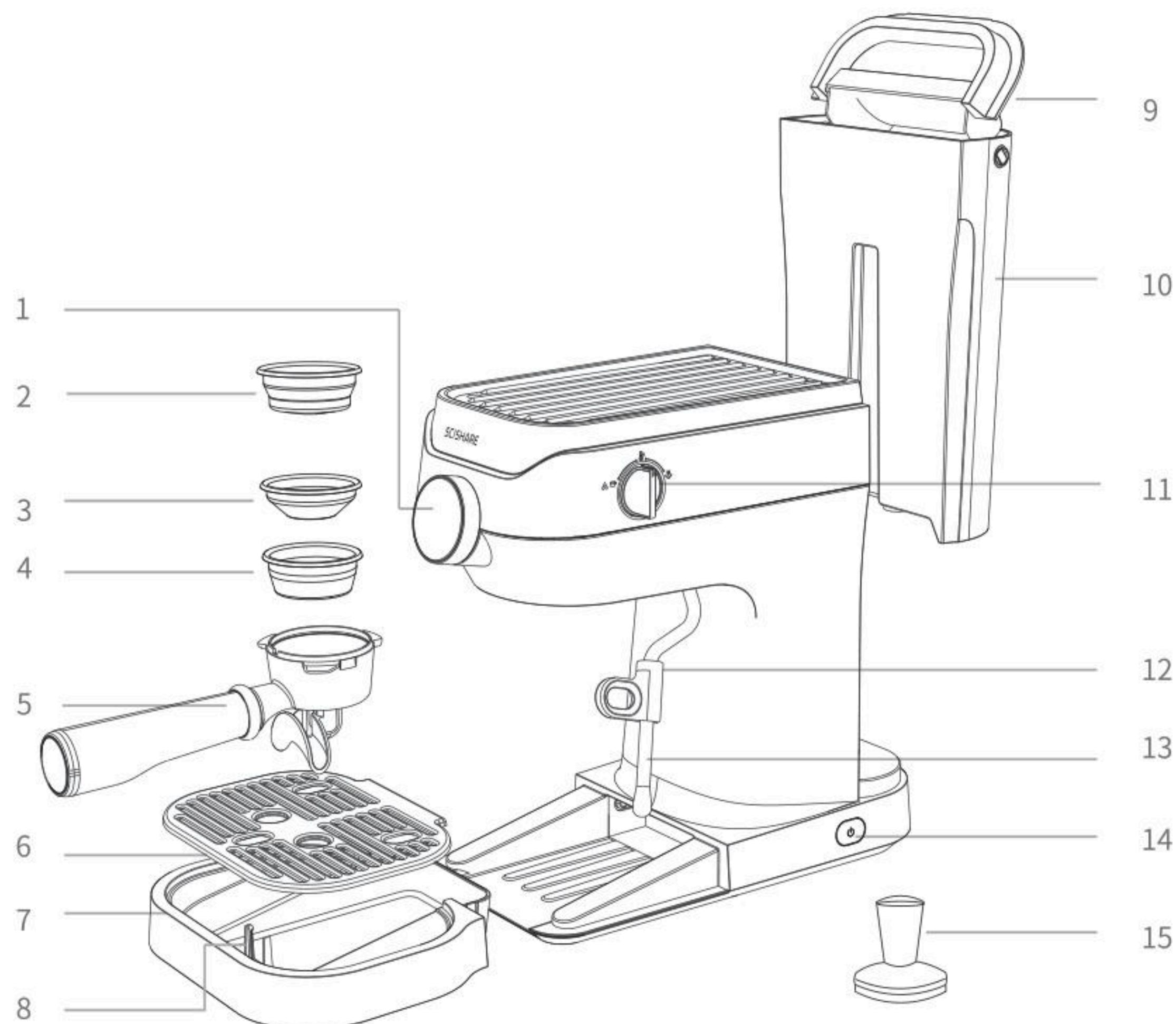
ОБЯЗАТЕЛЬНО СОХРАНИТЕ ЭТУ ИНСТРУКЦИЮ

ОБЗОР ПРОДУКТА

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

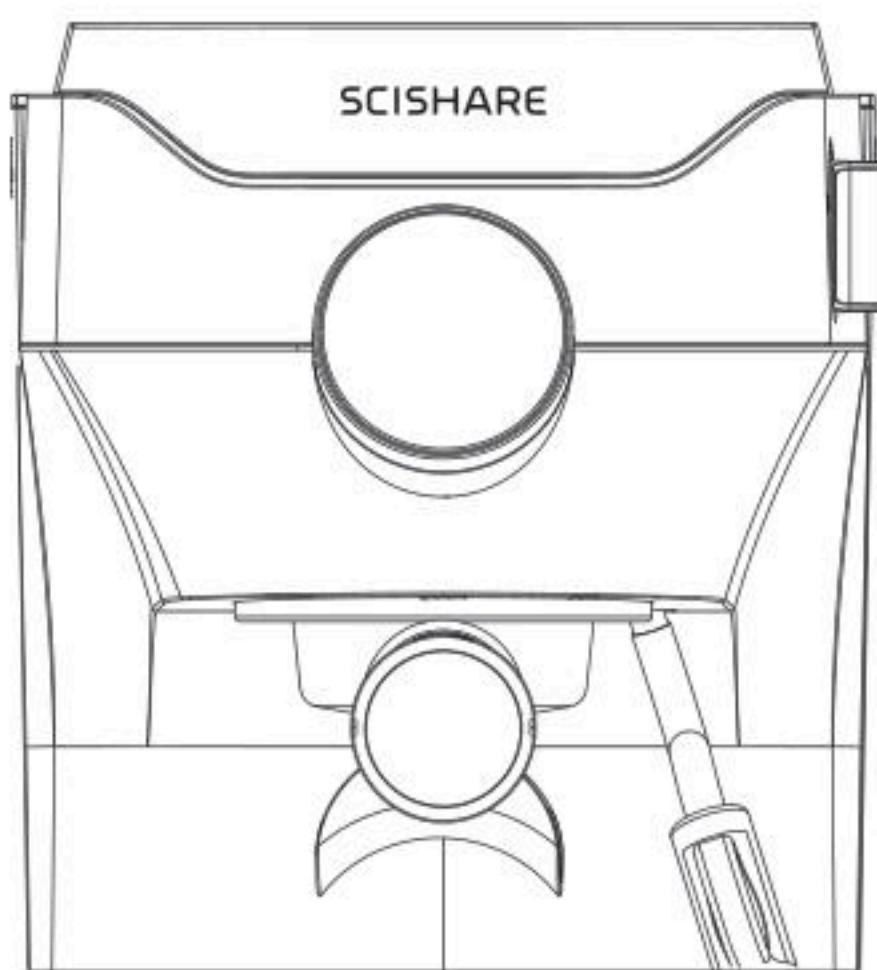
Модель	S1181	Класс защиты	Класс I
Напряжение	AC 220-240V, 50-60Hz, 1600W	Вес (нетто)	4kg
Размеры	338X195X318mm	Объем резервуара	1.8L

КОМПЛЕКТАЦИЯ

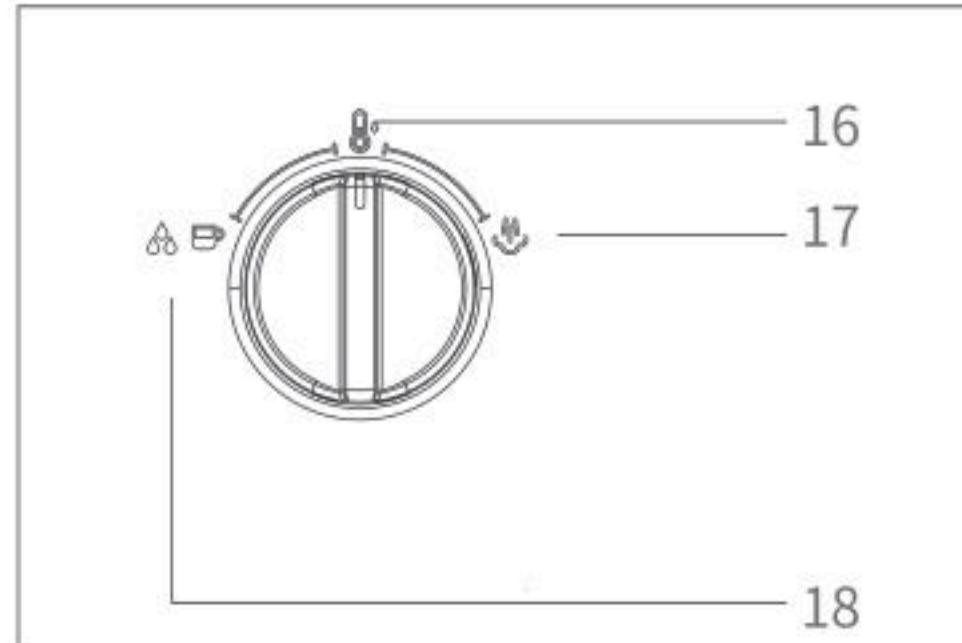


КОМПЛЕКТАЦИЯ

ОБЗОР ПРОДУКТА



ПЕРЕДНЯЯ ПАНЕЛЬ



РЕГУЛИРОВКА

-
1. Экранная ручка 2. Прессованный фильтр 3. Фильтр 1 4. Фильтр 2 5. Портфильтр
-
6. Крышка поддона 7. Поплавковый индикатор 8. Поддон для сбора 9, 10. Резервуар для воды
-
11. Ручка режимов 12. Силиконовая трубка 13. Паровая трубка 14. Кнопка ВКЛ/ВЫКЛ
-
15. Тампер 16. Режим охлаждения 17. Паровой режим 18. Кофейный режим
-

ИНСТРУКЦИЯ ПО АКСЕССУАРАМ

В комплект входят следующие аксессуары: один темпер, один портфильтр, один фильтр на 1 чашку, один фильтр на 2 чашки, один прессованный фильтр.

ЭКРАННАЯ НАСТРОЙКА



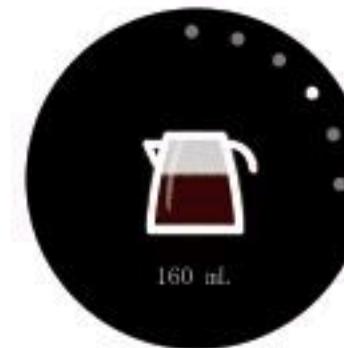
Одинарный
эспрессо



Двойной
эспрессо



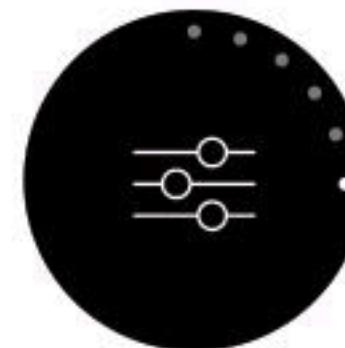
Холодный
кофе



Чай



Пар



Настройки

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ПЕРВОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ

Перед первым использованием удалите все ярлыки и упаковочные материалы с кофемашины, убедитесь, что все аксессуары в комплекте и не повреждены.

- Промойте компоненты и аксессуары (резервуар, портфильтр, фильтр, поддон для капель) тёплой водой с мягким моющим средством. Протрите корпус и паровую трубку мягкой тканью.
- Установите прибор на ровную и устойчивую поверхность
- Убедитесь, что корпус и резервуар для воды установлены правильно
- Не погружайте корпус, шнур питания или вилку в воду или другие жидкости

Повторите шаги после длительного перерыва в использовании



1. Достаньте резервуар и налейте 1800 мл свежей воды



2. Установите резервуар обратно в машину



3. Вставьте вилку в розетку



4. Включите машину, нажав кнопку питания



5. Светодиоды загораются по одному

Примечание: Уровень воды должен быть между отметками MIN и MAX



6. Машина начинает предварительный нагрев (мигает белым)



7. После нагрева — готова к использованию



8. Установите портфильтр: совместите с надписью «insert», поверните ручку вправо



9. Поставьте чашку (500 мл) под носик и паровую трубку



10. Поверните ручку режима в положение "Кофе"



11. Поверните на режим двойного эспрессо и нажмите



12. Поверните ручку в положение "Пар"



13. Нажмите для включения подачи пара



14. После использования — поверните в режим охлаждения

Примечание:

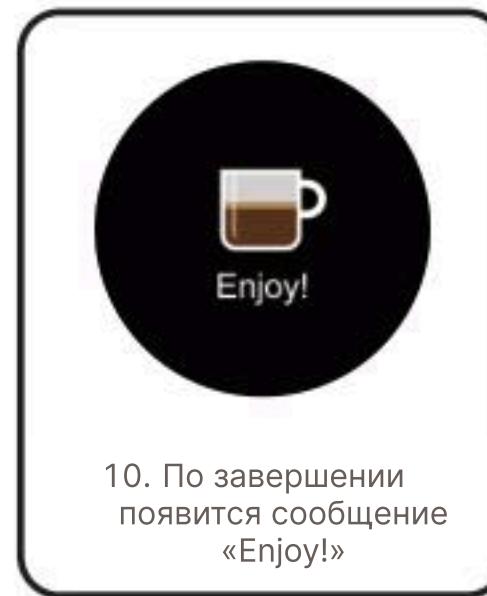
После работы в паровом режиме нельзя сразу варить кофе или снова включать пар. Поверните ручку в режим охлаждения — так охлаждение пройдёт быстрее.

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ОДНОГО ЭСПРЕССО



1. Установите фильтр на 1 чашку в портфильтер



MAKE DOUBLE ESPRESSO



1. Достаньте резервуар и налейте 1800 мл свежей воды



ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ХОЛОДНОГО КОФЕ



1. Установите фильтр на 2 чашки в портфильтер



Примечания:

- Перед тем как засыпать кофе, убедитесь, что в портфильtre нет остатков от предыдущего заваривания.
- Не снимайте ручку портфильtra во время экстракции — возможны брызги.
- Подождите несколько секунд после завершения, прежде чем снимать ручку.

ЗАВАРИВАНИЕ ЧАЯ



1. Установите фильтр на 2 чашки в портфильтер



ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

ПРИГОТОВЛЕНИЕ ХОЛОДНОГО КОФЕ



1. Наполните чашку свежим холодным молоком



2. Поверните ручку в режим ПАР



3. Выберите режим подачи пара и нажмите



4. Поверните ручку вправо и нажмите экранную кнопку



5. Если температура недостаточная — начнётся повторный нагрев



6. Если температура в норме — появится сообщение Ready



7. Подставьте чашку под паровую трубку и погрузите её в молоко



8. Нажмите экранную кнопку — начнётся подача пара



9. Вставьте насадку в молоко под углом, чтобы создать завихрение



10. Когда молоко готово, нажмите кнопку снова. Появится сообщение End

Примечание:

Если не нажать экранную кнопку повторно, подача пара прекратится автоматически через 1 минуту. Если вы хотите сразу перейти к приготовлению кофе после взбивания молока, рекомендуем включить режим Охлаждение — это ускорит процесс.



6. Через 3 секунды появится напоминание



7. Поверните ручку в режим ОХЛАЖДЕНИЕ



8. Появится иконка охлаждения



9. После завершения охлаждения устройство автоматически вернётся в режим ожидания (Ready to use)

ОЧИСТКА ПАРОВОЙ ТРУБКИ

После каждого использования протрите остатки молока на паровой трубке мягкой влажной тканью. Во избежание образования накипи делайте это сразу.

ied

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

НАСТРОЙКА ОБЪЕМА ЧАШКИ



При выборе режимов «одинарный эспрессо», «двойной эспрессо», «холодный кофе» или «чай» нажмите и удерживайте экран в течение 3 секунд для перехода в настройки объема.

ЗАВОДСКИЕ НАСТРОЙКИ И ДИАПАЗОНЫ НАСТРОЙКИ ОБЪЕМА

РЕЖИМ КОФЕ	ОБЪЕМ	ДИАПАЗОН НАСТРОЙКИ	ШАГ НАСТРОЙКИ
Одинарный эспрессо	40 мл	20–60 мл	шаг 5 мл
Двойной эспрессо	80 мл	60–110 мл	шаг 10 мл
Холодный кофе	200 мл	180–220 мл	шаг 20 мл

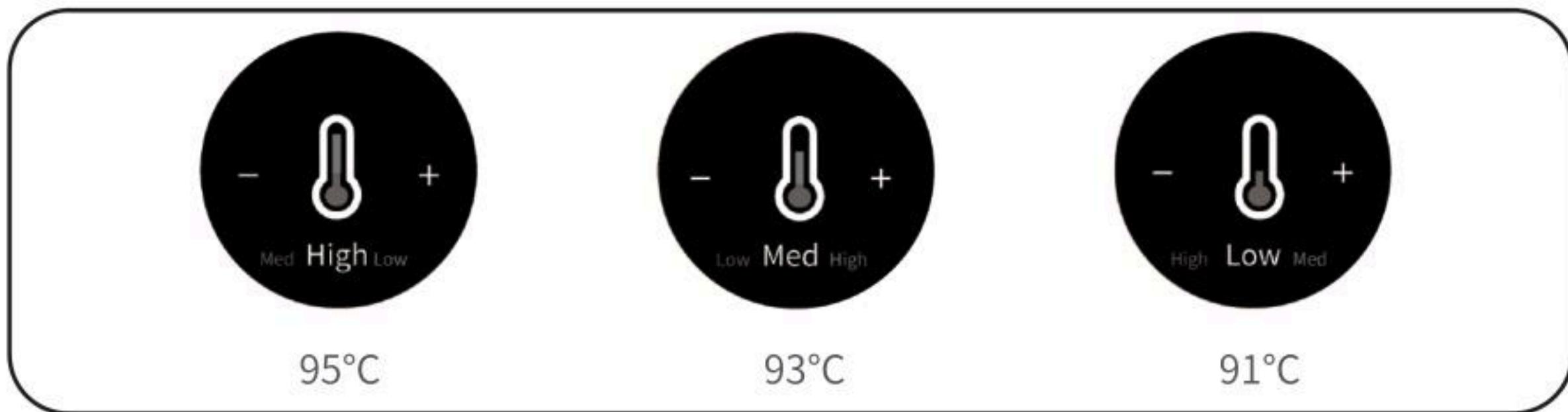
ФУНКЦИЯ ЗАВАРИВАНИЯ — ТРИ ЭТАПА ПОДАЧИ ВОДЫ КАЖДЫЙ ЭТАП ИМЕЕТ ИНДИВИДУАЛЬНЫЙ ОБЪЕМ И ПАУЗУ:

ЭТАП	ОБЪЕМ ПО УМОЛЧАНИЮ	ВАРИАНТЫ ОБЪЕМА	ВАРИАНТЫ ПАУЗЫ
Сегмент 1	40 мл, пауза 10 с	20 мл / 40 мл / 60 мл	0 / 5 / 10 / 15 с
Сегмент 2	60 мл, пауза 10 с	40 мл / 60 мл / 80 мл	0 / 5 / 10 / 15 с
Сегмент 3	60 мл	60 мл / 80 мл / 100 мл	-

НАСТРОЙКА ТЕМПЕРАТУРЫ КОФЕ

Температура заваривания настраивается на три уровня: Низкая / Средняя / Высокая.

Чтобы выбрать нужный уровень, поверните экран на соответствующую температуру и нажмите для подтверждения.



ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

УДАЛЕНИЕ НАКИПИ



1. Поверните ручку в режим «Кофе»



2. Выберите «Настройки» и нажмите



3. На экране появится сообщение «Очистка» (оранжевое).



4. Если мигает значок удаления накипи — нажмите экранную кнопку



5. Наполните резервуар свежей водой до отметки MAX и добавьте средство от накипи



6. Наполните резервуар для воды до максимума свежей водой



7. Влейте средство для удаления накипи в резервуар



8. Поставьте ёмкость объёмом не менее 1000 мл под носики подачи кофе и горячей воды



9. Когда подготовка завершена, нажмите экранную кнопку, чтобы начать процесс удаления накипи



11. Опорожните резервуар и промойте его. Снова наполните свежей водой до максимума (прибл. 1800 мл)



12. Опорожните ёмкость и снова поставьте её под носики подачи



13. Когда подготовка завершена, нажмите экранную кнопку, чтобы продолжить

1. В режиме удаления накипи короткое нажатие на экран ставит процесс на паузу. Повторное нажатие — возобновляет процесс.

2. Чтобы выйти из режима удаления накипи — нажмите и удерживайте экран в течение 3 секунд.

СБРОС НАСТРОЕК ДО ЗАВОДСКИХ



1. Перейдите в раздел Настройки и нажмите



2. Поверните на пункт Сброс и нажмите



3. Когда сброс завершится, появится надпись Finish

ИНСТРУКЦИИ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

СИГНАЛЫ ТРЕВОГИ И НЕИСПРАВНОСТИ



СИГНАЛ НЕДОСТАТКА ВОДЫ

Когда в резервуаре недостаточно воды, на экране появляется и мигает значок недостатка воды (оранжевый).

- Заполните резервуар очищенной водой
- Нажмите экранную кнопку, чтобы сбросить сигнал
- После перехода машины в режим «Готово к использованию» — слейте чашку чистой воды

Если используется слишком мелкий помол и резервуар полон, но кофе не капает и не течёт, появится тот же сигнал.

- Отмените заваривание
- Извлеките держатель и выбросьте таблетку кофе
- Используйте более крупный помол



СИГНАЛ УДАЛЕНИЯ НАКИПИ

После 300 приготовлений на экране появляется значок Clean (оранжевый, «Очистка»).

- Нажмите и удерживайте экран более 3 секунд — машина перейдёт в режим «Готово к использованию»
(но сигнал очистки будет появляться после каждого использования)
- После завершения процедуры удаления накипи сигнал исчезнет
(см. инструкцию на стр. 9: «режим очистки»)



СИГНАЛ НЕИСПРАВНОСТИ NTC

Если выходит из строя температурный датчик (NTC), на экране появится соответствующий значок, и машина не будет работать.

- Выключите кофемашину, подождите 2 минуты и включите снова
- Если проблема сохраняется — обратитесь в службу поддержки

ОЧИСТКА

ПОСЛЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

- Извлеките фильтр из металлического держателя
- Промойте фильтр под проточной водой
- Убедитесь, что отверстия не забиты. При необходимости прочистите толстой иглой
- Высушите все детали мягкой тканью
- Установите фильтр обратно в держатель

ОЧИСТКА КОФЕМАШИНЫ

- Извлеките и опорожните поддон для капель и резервуар для воды
- Промойте водой и вытрите мягкой тканью
- Протрите корпус кофемашины влажной тканью

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ:

- Перед чисткой убедитесь, что вилка прибора отключена от сети
- Чтобы избежать поражения электрическим током, не погружайте шнур, вилку или сам прибор в воду или другие жидкости
- Не используйте металлические предметы для удаления накипи или кофейных отложений — они могут повредить металлические или пластиковые поверхности
- Поддон оснащён поплавком (жёлтого цвета) для индикации уровня воды.

Если поплавок поднялся — поддон необходимо опорожнить и очистить.

В противном случае возможно переливание воды и повреждение прибора, поверхности под ним или окружающих предметов

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

ЕСЛИ КОФЕМАШИНА РАБОТАЕТ НЕИСПРАВНО, ПРОВЕРЬТЕ СЛЕДУЮЩИЕ ПУНКТЫ:

ПРОБЛЕМА	ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА	ВОЗМОЖНАЯ ПРИЧИНА
Эспрессо течёт по краям портфильтра, а не через отверстия	Портфильтр вставлен неправильно	Очистите и вставьте портафильтр заново
	Слишком много молотого кофе в фильтре	Насыпьте нужное количество кофе и утрамбуйте так, чтобы плечо темперы было бровень с краем фильтра
	Засорены отверстия фильтра на 1 или 2 чашки	Извлеките фильтр и промойте его
	Группа загрязнена молотым кофе, нарушено уплотнение между группой и портфильтром	Очистите группу и силиконовое уплотнение
Кофе не выходит	В резервуаре нет воды	Наполните резервуар
	Резервуар установлен неправильно	Извлеките и правильно установите резервуар
	Засорены отверстия в портфильтре	Очистите фильтр
	Накипь в контуре подачи воды	Проведите удаление накипи
Портфильтр не вставляется в машину	Слишком много кофе в фильтре	Насыпьте нужное количество и утрамбуйте до уровня MAX
Кофе слишком жидкий и светлый	Кофе недостаточно утрамбован	Утрамбуйте плотнее
	После утрамбовки кофейная таблетка ниже линии наполнения	Насыпьте нужное количество и утрамбуйте до уровня MAX
	Слишком крупный помол	Утрамбуйте плотнее
	Используется неподходящий тип кофе	Замените тип молотого кофе

Крема слишком тёмная (кофе течёт слишком медленно)	Кофе слишком плотно утрамбован	Утрамбуйте менее плотно
	Слишком много кофе в фильтре	Насыпьте нужное количество и утрамбуйте до уровня MAX
	Слишком мелкий помол	Используйте более крупный помол
	Засорены отверстия фильтра	Промойте и очистите фильтр
Кофе недостаточно горячий	Накипь в контуре подачи воды	Проведите удаление накипи (см. раздел «Удаление накипи»)
	Машина не прогрета — не было пробного пролива через группу и портафильтр без кофе	Проведите холостой пролив (без кофе) для прогрева
Кофе слишком жидкий и светлый	Кофе недостаточно утрамбован	Кофе недостаточно утрамбован

УТИЛИЗАЦИЯ

- Перед чисткой убедитесь, что вилка прибора отключена от сети
 - Чтобы избежать поражения электрическим током, не погружайте шнур, вилку или сам прибор в воду или другие жидкости
 - Не используйте металлические предметы для удаления накипи или кофейных отложений — они могут повредить металлические или пластиковые поверхности
 - Поддон оснащён поплавком (жёлтого цвета) для индикации уровня воды. Если поплавок поднялся — поддон необходимо опорожнить и очистить.
- В противном случае возможно переливание воды и повреждение прибора, поверхности под ним или окружающих предметов

ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

Если вилка устройства не подходит к розетке, замените её у квалифицированного специалиста, который также должен убедиться, что сечение проводов вилки соответствует мощности, потребляемой машиной.

Не рекомендуется использовать переходники, тройники и удлинители. Если это необходимо — используйте только сертифицированные адаптеры и удлинители, соответствующие требованиям безопасности и не превышающие допустимую нагрузку.

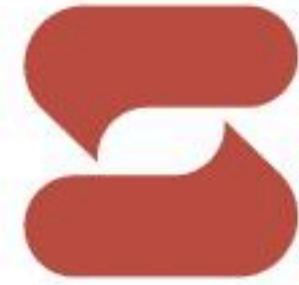
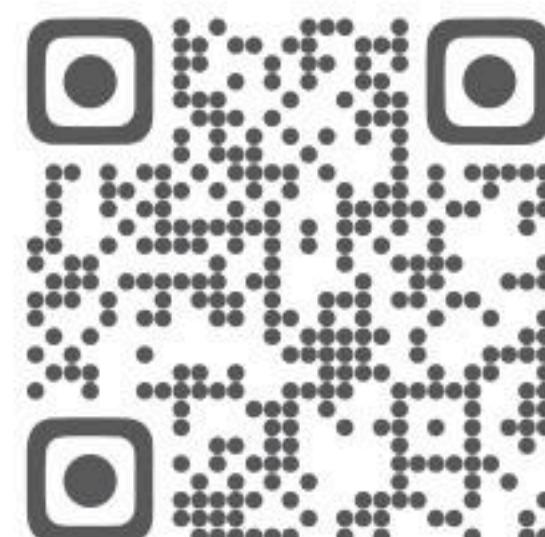
- При использовании электроприборов необходимо соблюдать основные меры предосторожности. В частности:
 - не прикасайтесь к прибору мокрыми руками или в босых ногах;
 - не тяните за шнур питания и не перемещайте прибор, держась за провод;
 - не допускайте использования прибора детьми или неквалифицированными лицами без присмотра;
 - если прибор неисправен, выключите его и не пытайтесь ремонтировать самостоятельно.

Ремонт должен выполнять только авторизованный специалист. Несоблюдение этих правил может повлиять на безопасность использования;

Если вы больше не планируете использовать устройство, рекомендуется вывести его из эксплуатации, обрезав кабель питания после отключения от сети. Также рекомендуется удалить любые потенциально опасные части — особенно если доступ к устройству могут получить дети. Монтаж должен производиться в соответствии с инструкциями производителя. Неправильная установка может представлять опасность для людей, животных и имущества — в этом случае производитель не несёт ответственности.

- Во избежание перегрева рекомендуется полностью разматывать шнур перед использованием и следовать разделу «Инструкция по применению»;
- В случае повреждения шнура питания его может заменить только авторизованный специалист;
- Производитель не несёт ответственности за любой вред людям, животным или имуществу, вызванный неправильным использованием прибора или ремонтом, выполненным неквалифицированным персоналом.

SCISHARE



NINGBO SCISHARE TECHNOLOGY CO., LTD.
NO. 158 KAIFA ROAD(EAST) , ZHOUXIANG TOWN, CIXI CITY,
ZHEJIANG PROVINCE CHINA